

Η ΣΤΗΛΗ ΤΩΝ ΚΥΡΙΩΝ

# Όντο Ιντζινέερ Αλδίσαν



# Πώς διατηρεῖται η ευμορφιά

## ΚΟΣΜΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

Αἱ Α. Α. Υ. Υ. αἱ πριγκήπισσαι Ἐλένη, Ειρήνη, Αἰκατερίνη καὶ Φραγκίσκη ἐδέχθηκαν τὴν περασμένη Πέμπτη τὰς κ.κ. Καποδίστρια, Γ. Πεσμαζόγλου, Φορέστη, Ν. Μικρουλάκη, Μεν. Μεταξᾶ, Τζωροῦ καὶ τὰς δεσποινίδας Ε. Γρυπάρη, Μ. Σκουζέ, Σ. Πεσμαζόγλου.

— Αἱ Α. Α. Υ. Υ. ἐδέχοντο τὰς κυρίας, αἱ δποῖαι εἰσῆρχοντο ἀνά τρεῖς, παρουσιαζόμεναι ἀπὸ τὴν κυρίαν τῶν τιμῶν κ. Ἀλ. Παπάγου.

— Τὴν περασμένη Τετάρτη δεξίωσις πρὸς τιμὴν τῶν Α. Α. Υ. Υ. τῶν πριγκήπων Ἀνδρέα καὶ Χριστοφόρου παρὰ τῷ κ. καὶ τῇ κ. Κ. Τσαλδάρη.

— Παρέστησαν ὁ πρεσβευτής τῆς Ἀγγλίας καὶ ἡ κ. Οὐατερλόου, ὁ στρατηγὸς καὶ ἡ κ. Ἀλ. Παπάγου, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Γ. Πεσμαζόγλου, ἡ κ. Καποδίστρια, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Μεν. Μεταξᾶ, ὁ κ. Ε. Ἀμπατιέλλος, ἡ κ. Μ. Παπαθεοδώρου, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Α. Μεταξᾶ, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Δ. Ἀραβαντινοῦ, ὁ κ. Γ. Βλάχος ἡ δεσποινίς Σ. Πεσμαζόγλου, ὁ κ. Κανελλόπουλος.

— Ἐπίσης τὴν περασμένη Τετάρτη ἡ πρώτη δεξίωσις εἰς τὸ τένινι.

— Παρέστησαν ἡ κ. Ἀρ. Λαδοπούλου μὲ μαῦρο ταγιέρ καὶ θαυμάσιο καπέλλο, ἡ κ. Γ. Μπέμπη μὲ πράσινο ταγιέρ, ἡ κ. Αἴκ. Βάττη μὲ μαῦρο σύνολον, ἡ κ. Μελᾶ μὲ μπλέ, ἡ δεσποινίδες Ἀνδριτσάκη, Ρ. Συνιόσογλου, Λ. Ὁρλώφ, Μιχαλοπούλου, Μ. Καμπάνη κ.λ.π. κ.λ.π.

## ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΕΡΩΤΕΥΜΕΝΟΥΣ

### ΔΗΜΩΔΗ ΓΙΑΠΩΝΕΖΙΚΑ ΤΡΑΓΟΥΔΙΑ

Νὰ σ' ἀγαπήσω; Γιατί; Εἶνε τόσο ἔφήμερη ἡ ἀγάπη σου! Ἀφησέ με! Μὴ θέλης νὰ πῆς τίποτα, μὴ θέλης νὰ ταράξῃς μὲ τὰ λόγια σου τὴν ἡρεμηψ ψυχή μου.

Καλύτερα εἶνε νὰ σιωπᾶς, ὅπως σιωπῶ κι' ἔγω...

Μὴ θέλης σὰν καὶ τότε νὰ γυμνώσης πάλι τὸ νοῦ μου ἀπὸ τὴν σκέψη σου...

Ναι! ὁ κόρη τῶν Θεῶν!

Ναι! τὸ παρελθόν δὲν ζῆ, ἡ ήμέρες τώρα κυλοῦνε ξέγνοιαστες...

Δὲν σ' ἀγαπῶ, μὴ μ' ἔρωτᾶς γιατί!

Εἶνε τόσο ἔφήμερη ἡ ἀγάπη σου, ω̄ αἰωνία γυναῖκα!

Πρωτ, ἀνοιξιάτικο πρωτ!

Τὰ τριαντάφυλλα τοῦ κήπου μου, στάζου ἀπὸ δροσιά.

Κανεὶς δὲν φαίνεται νὰ μὲ προσέχῃ.

Διαθαίνω μόνος, κάτω ἀπὸ τὰ ψηλά τὰ δέντρα τοῦ δάσους.

Νά! δ ἥλιος θυγαίνει ἀπὸ τοὺς βράχους. Εἶνε ὄμοιος μ' ἔνα δίσκο βαμμένο στὸ αἷμα...

Σὲ λίγο ἡ ζωὴ θὰ ξαναρχίσῃ σὰν καὶ χθές...

Διαθαίνω μόνος καὶ καμμιὰ σκέψης δὲν ἔρχεται νὰ μὲ ταράξῃ.

Γαλήνη — παντοῦ!

Σιωπή — παντοῦ!

— 'Αζι - 'Αζι, φωνάζω ξαφνικά — καὶ εἰς τὴν φωνή μου γεμάτη ἀπὸ χαρά, ἀπὸ ζωῆ...

— 'Αζι - 'Αζι! ξαναφωνάζω.

Μὲ κανεὶς! Οὔτε ἔνας ψίθυρος!...

...Καὶ ἡ φωνή μου χάνεται στὴν παγερή, ήσυχά τοῦ δάσους.

\* \* \*

Μοναδικὴ ΣΧΟΛΗ ΚΟΠΤΙΚΗΣ Γυναικείων Φορεμάτων ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τῆς διαπρεπούς καλλιτέχνιδος μοδίστας κ. ΧΡΙΣΤΙΝΑΣ ΘΕΟΔΩΡΟΠΟΥΛΟΥ, Σύνταγμα, Μητροπόλεως 14 α', 'Αθῆναι.



"Ενα μοντέρνο χτένισμα  
(Άπο τὸ «Mode et Roman»).

## ΤΑ ΙΔΙΑΙΤΕΡΑ ΣΑΣ

## Η ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΜΟΥ

Κ. Μ. Π., Πάτρας.— Μολονότι θὰ ἔπρεπε νὰ μοῦ στείλετε τὸ ἀνάστημα σας, μετρημένο χωρὶς νὰ φορᾶτε παπούτσια, ύπολογίζω ἐν τούτοις ὅτι τὸ θάρος σας εἶνε περίπου φυσιολογικό καθὼς καὶ τὰ μέτρα σας, τόσο μᾶλλον ποὺ θὰ μετρηθῆκατε καὶ θὰ ζυγιστήκατε ντυμένη. Τὸ μόνο ποὺ σᾶς συνιστῶ εἶνε νὰ κάνετε γυμναστικὴ καὶ περιπάτους. "Ετοι θ' ἀποκήσετε καὶ χάρι καὶ εὐλυγίσια καὶ ἐλαστικότητα καὶ θὰ φαίνεσθε καὶ πιὸ ψηλή καὶ πιὸ κομψή. Καὶ πάλι σᾶς ἐπαναλαμβάνω ὅτι καὶ τὸ θάρος σας καὶ τὸ ἀνάστημα σας εἶνε φυσιολογικότατα. Μήν κάνετε κούρα μὲ τὸ σκοπὸ νὰ χάσετε ἡ δικάδες (!) γιατὶ θὰ χάσετε συγχρόνως καὶ τὴν ύγεια σας καὶ ζωῆ τὴν ζωή σας. Στὴν ήλικία σας δὲν ἐπιτρέπονται τέτοιοι πειραματισμοί.

ΝΤΙΝΑΝ.— Αὐτὸ ποὺ μοῦ γράφετε δὲν εἶνε καθόλου ἐλάττωμα καὶ οὕτι πρέπει νὰ σᾶς στενοχωρῆ. Μόλις παντρευτήτε θὰ διορθωθῆ, ίσιως μάλιστα ἀν θηλάστε καὶ παιδί. 'Εάν διαλύσατε τὸν ἀρραβώνα σας γι' αὐτὸ τὸ λόγο μόνον, ἔκανατε μεγάλο σφάλμα.

ΚΑΣΤΑ ΝΤΙΒΑ Σ. Ζ., Πειραιᾶ.— Τὰ σπυράκια εἶνε τῆς ήλικίας σας. Τώρα τὸν χειμῶνα νὰ πάρνετε μουρουνόλαδο καὶ θὰ σᾶς περάσουν. Τὰ μαλλιά σας νὰ τὰ χτενίζετε ἀφέλειες μὲ χωρίστρα στὸ πλάι. Εἶνε ἔνα χτενισμα πολὺ χαριτωμένο γιὰ τὴν ήλικία σας ἀν μάλιστα τὰ μαλλιά σας εἶνε λίγο φλού. 'Η διδελφή σας νὰ χρησιμοποιήσῃ τὴν έξης συνταγήν.

Eau de fleurs d' oranger 50 gr.  
Borax 10 gr.

ΜΕΛΑΧΡΟΙΝΟΥΛΑΝ, Καλάμας.— Σᾶς συνεθούλευσα ἐκεῖνο που θεωρῶ πιὸ κατάλληλον γιὰ σᾶς. 'Εάν διστάζετε νὰ τὸ ἔφαρμόσετε, εἰσθε ἐλευθέρα νὰ τὸ κάνετε. 'Η συμβουλές μου εἶνε πάντοτε ἀθλαζεῖς καὶ ἡ δύνης κρέμες δχι μόνον δὲν καταστρέφουν τὸ δέρμα, ἀλλὰ ἀπεναντίας τὸ προφυλάσσουν καὶ τὸ διατηροῦν. 'Αν δὲν μπορήτε νὰ κάνετε καθημερινῶς τὶς κομπρέσσες, κάνετε τέσσερας εὐκαιρίες καὶ σὲ δροσήποτε ὥρα. Πάντως τὸ πρόσωπό σας θὰ φαίνεται πιὸ φρέσκο ἀν τὶς κάνετε λίγο πριν θυγῆτε έξω.

ΝΙΚΟΛΑΟΝ ΧΑΤΟΥΡΟΝ, Νέαν Υόρκην.— Δυστυχῶς είμαι ἀναρμοδία νὰ σᾶς ἀπαντήσω. 'Εφόσον οι εἰδικοί δὲν ἀναλαμβάνουν, παραιτηθῆτε ἀπὸ τὴν ίδια αὐτήν.

ΡΑΓΙΣΜΕΝΗ ΚΑΡΔΙΑ.— Σᾶς εὐχαριστῶ πολὺ ποὺ μοῦ γράφετε έτσι ώραια καὶ εὐληπτα δ, τι σᾶς ἀφορᾶ καὶ θὰ ήμουν εύτυχής ἀν δλες ἡ διαγνώστριες ἔκαναν τὸ ίδιο. Τὸ θάρος σας εἶνε κατά δύο δικάδες διώτερο τοῦ φυσιολογικοῦ. Γιατὶ δὲν μοῦ στείλατε τὰ μέτρα σας; Θὰ μὲ εύκολυνε πολὺ. Τὰ πόδια σας εἶνε δύσκολο ν' διδυνατίσουν. Ζητήσατε ἀπὸ τὸν φαρμακοποιό σας νὰ σᾶς κάνῃ μιὰ ιωδιούχο ἀλοιφή καὶ ἀλείφετε τὰ τακτικά. Τὸ σκοινάκι ὀφελεῖ, ἀλλὰ πρέπει νὰ φορᾶτε σουτίεν δταν τὸ πηδᾶτε. Κάνετε ἐπίσης γυμναστικὲς ἀσκήσεις μόνον τῶν ποδιῶν. Κάμψεις, τάσεις, περιστροφικὲς κινήσεις τῶν διστραγάλων κ.τ.λ. Τὸ μασάζ ἔπισης ὠφελεῖ. Μοῦ φαίνεται δτι στοιχίζει 50 δραχμές τὴν ὥρα. 'Αν θέλετε γράψετε μου νὰ σᾶς συστήσω μιὰ καλή μασέζ.

ΜΑΡΙΑ-ΝΙΝΟΝ, Καλάμας.— "Αν εἰσασθε εἰς τὰς Αθήνας θὰ σᾶς έλεγα ποὺ νὰ πάτε γιὰ νὰ σᾶς ἀφαιρέσουν τὶς στοιχίες τρίχες. Πρὸς τὸ παρὸν τὸ μόνο ποὺ σᾶς συνιστῶ εἶνε νὰ τὶς θρέχετε μὲ δέξενε τῶν 24 volutes γιὰ νὰ ξανθήσουν καὶ νὰ μὴν φαίνωνται δη νὰ τὶς θρέχετε μὲ ένα μῆγμα ἀποτελούμενο ἀπὸ ένα κουταλάκι ζάχαρι, ένα λεμόνι καὶ ένα νερό μὲ τὸ δόπιον ἀλείφετε τὰ χέρια σας καὶ τὸ τραβᾶτε πριν ξεραθῆ, γιὰ νὰ ξεκολλήσουν δη τρίχες. Δέν οᾶς συνιστῶ ἐπίλατουάρ, γιατὶ οι τρίχες ξαναθγαίνουν καὶ έρεθίζεται τὸ δέρμα.

ΛΕΥΚΗΝ ΝΤΕΛΛΙΕΡ, Ενταῦθα.— Χρησιμοποιήστε τὸ γάλα ἀμυγδάλων τοῦ Ούλλιαμς. Βρέχετε ένα βαμπάκι καὶ καθαρίζετε μ' αὐτὸ τὸ πρόσωπό σας κάθε δράδυ. Μπορεῖτε ἐπίσης νὰ τὸ θάξετε καὶ κάτω ἀπὸ τὴν πούδρα.

ΕΙΡΗΝΗΝ ΦΟΣΚΑΡΗ, Θεσσαλονίκην.— Είσαστε τυχερή. 'Ιδέστε λοιπὸν τὸ πλαϊνό χτένισμα. Εἶνε δ, τι ἀκριθῶς χρειάζεται, δ, τι ἀκριθῶς πηγαίνει στὸ πρόσωπό σας. Πιὸ τατιριαστό χτένισμα δὲν θὰ θρῆτε, οὔτε καὶ νὰ ζητήσετε.

Η ΦΙΛΗ ΣΑΣ